

Register for the Main Clubhouse Drop-in Program!

*Membership is open to youth & teens ages 8-18 from any community.
Membership for the school year costs \$25.



A. Head to the **Parent Portal** at <https://bgcwoburn.force.com/portal>. **Login** in if you have already accessed your account and move onto Step B. If you have not accessed or created an account, follow these instructions:

- **Open the Parent Portal** and click the **Need a Login?** button.
- **Enter Parent details.** The system will automatically check to see if there is an existing account (matched by email). If a current account exists, you will be matched to the existing Household data that is already in the system. If the current account does not already exist, a new account will be created.
- **Important Note:** *If you have participated in any Club program during the previous year, you have an account. Make sure to use the email you used when signing up last year. Email Claire at c.duke@bgcwoburn.org if you are unsure!*
- **Click Submit** to create your account. A welcome email with a confirmation link will be sent to your email address.
- **Go to your email** and click the link to create a password using the criteria listed.
- **Log in** to the parent portal.

B. Click the **Memberships tab** at the top of the screen.

C. Select your **Club location** from the **Locations** list. **Click Save Location.** Note: The Main Clubhouse location is named "Boys & Girls Club of Woburn, Inc.".

D. Select the **Membership Category** – "Main Clubhouse – School Year". **Click Next.**

E. Select the **Membership Type** – "Main Clubhouse Drop-in School Year 2026-2027". **Click Next.**

F. Select a **child** that you would like to register or click Create a New Household Member to add a child and **click Save.**

G. Click the blue **Next button** towards the top of the screen. You will come to the **Questions** section, answer all questions, and review & update any information that has changed. Then **click Next.**

H. Sign all contract forms and click the **Next** button.

I. Review the information.

J. Click the **Pay Now** button.

K. Your **\$25 membership fee** will show under **Due Now.** Payment must be completed before beginning at the Clubhouse.

- Click **Make Payment** and enter your information to complete the transaction to pay by debit or credit card.
- Click **Pay at the Club** if you'd like to pay by check or cash at the Club.

Email Claire at c.duke@bgcwoburn.org if you need any support in completing memberships

¡Inscríbete en el programa sin cita previa del Clubhouse Principal!



*La membresía está abierta a jóvenes y adolescentes de 8 a 18 años de cualquier comunidad.
La membresía para el año escolar cuesta \$25.

A. Dirígete al Portal para Padres en <https://bgcwoburn.force.com/portal> .Inicia sesión si ya has accedido a tu cuenta y continúa con el Paso B. Si no has accedido ni creado una cuenta, sigue estas instrucciones:

- Abre el Portal para Padres y haz clic en el botón “Need a Login?”.
- Ingresa los datos del padre, madre o tutor. El sistema comprobará automáticamente si existe una cuenta (coincidente por correo electrónico). Si ya existe una cuenta, se te vinculará con los datos del hogar que ya están registrados en el sistema. Si la cuenta aún no existe, se creará una cuenta nueva.
- Nota importante: Si participaste en algún programa del Club durante el año anterior, tienes una cuenta. Asegúrate de usar el correo electrónico que utilizaste al inscribirte el año pasado. ¡Envía un correo electrónico a Claire a c.duke@bgcwoburn.org si no estás seguro!
- Haz clic en “Submit” para crear tu cuenta. Recibirás un correo electrónico de bienvenida con un enlace de confirmación.
- Ve a tu correo electrónico y haz clic en el enlace para crear una contraseña siguiendo los criterios indicados.
- Inicia sesión en el portal para padres.

B. Haz clic en la pestaña “Memberships” en la parte superior de la pantalla.

C. Selecciona la ubicación de tu Club en la lista de ubicaciones. Haz clic en “Save Location”. Nota: La ubicación Main Clubhouse aparece como “Boys & Girls Club of Woburn, Inc.”.

D. Selecciona la categoría de membresía: “Main Clubhouse – School Year”. Haz clic en “Next”.

E. Selecciona el tipo de membresía: “Main Clubhouse Drop-in School Year 2026-2027”. Haz clic en “Next”.

F. Selecciona al menor que desees inscribir o haz clic en “Create a New Household Member” para agregar a un menor y, luego, haz clic en “Save”.

G. Haz clic en el botón azul “Next” en la parte superior de la pantalla. Llegarás a la sección de preguntas; responde todas las preguntas y revisa y actualiza cualquier información que haya cambiado. Luego, haz clic en “Next”.

H. Firma todos los formularios del contrato y haz clic en el botón “Next”.

I. Revisa la información.

J. Haz clic en el botón “Pay Now”.

- La cuota de membresía de \$25 aparecerá en “Due Now”. El pago debe completarse antes de comenzar en el Clubhouse.
- Haz clic en “Make Payment” e ingresa tu información para completar la transacción y pagar con tarjeta de débito o crédito.
- Haz clic en “Pay at the Club” si desees pagar con cheque o efectivo en el Club.

Envía un correo electrónico a Claire a c.duke@bgcwoburn.org si necesitas ayuda para completar la membresía.

Inscreva-se no Programa de Atendimento sem Agendamento do Clubhouse Principal!

A associação está aberta a jovens e adolescentes de 8 a 18 anos de qualquer comunidade. A associação para o ano letivo custa US\$ 25.

A. Acesse o Portal dos Pais em <https://bgcwoburn.force.com/portal> .Faça login se você já tiver acessado sua conta e passe para a Etapa B. Se você ainda não acessou nem criou uma conta, siga estas instruções:

- Abra o Portal dos Pais e clique no botão “Need a Login?”.
- Insira os dados do responsável. O sistema verificará automaticamente se já existe uma conta (correspondente ao e-mail). Se já houver uma conta, você será associado aos dados da família que já estão cadastrados no sistema. Se a conta ainda não existir, uma nova conta será criada.
- Observação importante: Se você participou de algum programa do Clube no ano anterior, você já tem uma conta. Certifique-se de usar o e-mail utilizado ao se inscrever no ano passado. Envie um e-mail para Claire em c.duke@bgcwoburn.org se não tiver certeza!
- Clique em “Submit” para criar sua conta. Um e-mail de boas-vindas com um link de confirmação será enviado para o seu endereço de e-mail.
- Acesse seu e-mail e clique no link para criar uma senha seguindo os critérios indicados.
- Faça login no Portal dos Pais.

B. Clique na aba “Memberships” na parte superior da tela.

C. Selecione a localização do seu Clube na lista de locais. Clique em “Save Location”. Observação: a localização Main Clubhouse aparece como “Boys & Girls Club of Woburn, Inc.”.

D. Selecione a categoria de associação: “Main Clubhouse – School Year”. Clique em “Next”.

E. Selecione o tipo de associação: “Main Clubhouse Drop-in School Year 2026-2027”. Clique em “Next”.

F. Selecione a criança que você deseja cadastrar ou clique em “Create a New Household Member” para adicionar uma criança e clique em “Save”.

G. Clique no botão azul “Next” na parte superior da tela. Você será direcionado à seção de perguntas. Responda a todas as perguntas e revise e atualize qualquer informação que tenha sido alterada. Em seguida, clique em “Next”.

H. Assine todos os formulários do contrato e clique no botão “Next”.

I. Revise as informações.

J. Clique no botão “Pay Now”.

K. Sua taxa de associação de US\$ 25 aparecerá em “Due Now”. O pagamento deve ser concluído antes de começar no Clubhouse.

- Clique em “Make Payment” e insira suas informações para concluir a transação e pagar com cartão de débito ou crédito.
- Clique em “Pay at the Club” se desejar pagar com cheque ou dinheiro no Clube.

Envie um e-mail para Claire em c.duke@bgcwoburn.org se precisar de ajuda para concluir as associações.

Enskri nan Pwogram Main Clubhouse la san randevou!

*Enskripsyon an ouvè pou jèn ak adolesan ki gen 8–18 an ki soti nan nenpòt kominote.

Frè enskripsyon pou ane lekòl la se \$25.

A. Ale sou Parent Portal la nan <https://bgcwoburn.force.com/portal> .Konekte si ou te deja antre nan kont ou epi pase nan Etap B. Si ou poko antre oswa kreye yon kont, swiv enstriksyon sa yo:

- Louvri Parent Portal la epi klike sou bouton “Need a Login?”.
- Antre enfòmasyon paran an. Sistèm nan ap verifye otomatikman si gen yon kont ki deja egziste, dapre adrès imèl la. Si gen yon kont ki deja egziste, y ap asosye ou ak done Household ki deja nan sistèm nan. Si kont lan poko egziste, y ap kreye yon nouvo kont.
- Nòt enpòtan: Si ou te patisipe nan nenpòt pwogram Club la pandan ane anvan an, ou gen yon kont deja. Asire ou itilize imèl ou te itilize lè ou t ap enskri ane pase a. Voye yon imèl bay Claire nan c.duke@bgcwoburn.org si ou pa sèten!
- Klike sou “Submit” pou kreye kont ou. Y ap voye yon imèl akèy ki gen yon lyen konfimasyon nan adrès imèl ou.
- Ale nan imèl ou epi klike sou lyen an pou kreye yon modpas selon kritè yo bay yo.
- Konekte sou Parent Portal la.

B. Klike sou onglet “Memberships” ki anlè ekran an.

C. Chwazi kote Club ou a nan lis Locations la. Klike sou “Save Location”. Nòt: Kote Main Clubhouse la rele “Boys & Girls Club of Woburn, Inc.”.

D. Chwazi kategori manm nan: “Main Clubhouse – School Year”. Klike sou “Next”.

E. Chwazi kalite manm nan: “Main Clubhouse Drop-in School Year 2026-2027”. Klike sou “Next”.

F. Chwazi timoun ou vle enskri a, oswa klike sou “Create a New Household Member” pou ajoute yon timoun, epi klike sou “Save”.

G. Klike sou bouton ble “Next” ki anlè ekran an. W ap rive nan seksyon Questions la. Reponn tout kesyon yo epi revize epi mete ajou nenpòt enfòmasyon ki chanje. Apre sa, klike sou “Next”.

H. Siyen tout fòm kontra yo epi klike sou bouton “Next” la.

I. Revize enfòmasyon yo.

J. Klike sou bouton “Pay Now” la.

K. Frè manm \$25 la ap parèt anba “Due Now”. Ou dwe fin fè peman an anvan ou kòmanse nan Clubhouse la.

- Klike sou “Make Payment” epi antre enfòmasyon ou pou fini tranzaksyon an epi peye avèk yon kat debi oswa kredi.
- Klike sou “Pay at the Club” si ou ta renmen peye avèk chèk oswa lajan kach nan Club la.

Voye yon imèl bay Claire nan c.duke@bgcwoburn.org si ou bezwen èd pou fini pwosesis enskripsyon manm nan.